

CLUBE AGRICOLA ESCOLAR  
(Grupo Escolar de Butantan)

Livro de Registro das Árvores

S. Paulo, Março de 1934

(Carta enviada ao diretor do Horto Florestal,  
Cantareira) — pela professora Noemíia Saraiva

S. Paulo 17 de Março de 1934

Obj no<sup>o</sup> D<sup>r</sup> M. Cabral

M. D. Diretor do Horto Florestal

Cantareira - S. Paulo.

Obj no<sup>o</sup> Sra<sup>2</sup>

Saudações cordiais.

Procurando desenvolver entre as crianças do meu Grupo Escolar, o culto pela Natureza, o respeito e o amor pelas plantas e os animais, consegui despertar nessas crianças um verdadeiro entusiasmo pelo plantio das árvores.

Chamando a atenção dos meus alunos para a necessidade do reflorestamento, verifiquei que todos se mostravam dispostos a iniciar uma grande campanha em prol do reflorestamento da <sup>Zona</sup> ~~zona~~ onde residem.

Conhecedorá do descritivo de V. S. e sua clara visão sobre os problemas do reflorestamento, venho à sua presença tratar desse assunto,

pedindo ao mesmo tempo, que me auxilie neste grande empreendimento, que julgo de enorme alcance para o futuro economico de nossa Pátria.

Desejo que o ilustre diretor do Horto Florestal me forneça algumas mudas de essencias florestais, para serem distribuidas aos meus alunos, cujos pais tenham terras e desejem ter boas arvores em suas propriedades. Os alunos deste bairro de Butantã são quasi todos filhos de pequenos lavradores, sitiante, chacareiros, donos de pequenos lotes de terras às margens das estradas de rodagem de Cotia, São Caetano; que muito agradecerão esta minha iniciativa de oferecer-lhes oportunidade de florestarem suas terras, já áridas, nuas e empobrecidas.

Aqui mesmo, no Instituto de Butantã, onde está localizado o meu Grupo Escolar, existe uma grande área propria para ser florestada. Certa de que o digno diretor do Horto compreenderá a meu de-

seja de colaborar um pouco na grande  
obra de reflorestamento, atenderá ao meu  
pedido, fornecendo-me as mudas de  
árvores que puder.

Com alta estima e consideração subscrevo  
me  
De v. S. A<sup>ta</sup> B<sup>ta</sup>

Noemí Sarava M. Cruz

+

2<sup>a)</sup> Ilmo Sr. y. Cabral (S. Paulo 25-8-34)  
M. D. Diretor do Horto Florestal - Cantareira  
Ilmo Sr.

Saudações cordiais

com grande satisfação acabo de saber  
que chegaram à Secção Agrícola do Instituto  
Butantan as mudas de essências flores-  
tais e de ornamentação que V. S. teve a  
gentileza de enviar para a minha cam-  
panha de reflorestamento, atendendo ao meu  
pedido em carta de 17 deste mês.

Fiquei encantada com a valiosa oferta  
e meus alunos também.

Eles estão entusiasmados, e não se cansam  
de ir visitar o viveiro aonde as plantas

estão depositadas. Contam as mudas, fazem cálculos, projetos, mil perguntas! Querem saber os nomes das plantas; para que servem; como são as flores e os frutos delas; quais as que dão as madeiras melhores e mais bonitas, etc.

Muito lhe agradecemos, eu e os meus alunos, e creia que a sua contribuição não foi lançada em terreno sáfaró.

Com seu gesto inteligente, e atencioso eu me senti com mais estímulo ainda para lutar por essa importante necessidade, a do enriquecimento e embelezamento do nosso sólo.

Pensurada, mais uma vez agradeço e me subscovo com alta ótima e admiração.

Se. D. S. A. <sup>ta</sup> B. da

Noémia Saravia de Matos Cruz  
Rua Austria 4 - J. Europa

Grupo Escolar de Butantan  
(Instituto Butantan)

# Clube Agricola Escolar

"Filiado à Sociedade Amigos Alberto Torres"

Grupo Escolar de Butantan

S. Paulo, 21 de Março 1934

O ex<sup>mo</sup> Sr<sup>o</sup> Dr. J. Cabral, digníssimo diretor do "Horto Florestal" da Cantareira, atendendo a um pedido da professora Noemíia Sarava, professora do Grupo Escolar, e diretora do Clube agricola Escolar, enviou para o referido Clube Agricola, uma grande e variada coleção de mudas de árvores de madeira de lei e de ornamentação, já enlatadas e em bom tamanho para serem transplantadas para o lugar definitivo.

Dessas mudas fassou receber a digna diretora - D<sup>a</sup> Noemíah Cirio Chacon - por se achá no momento ausente D<sup>a</sup> Noemíah Sarava.

No dia da Festa das Arvores,  
em 28 de Abril de 1934, foi plan-  
tado no jardim atraç do museu, no  
Instituto Butantan o Pau Brasil.  
-Nota. I e māo 1 so planta

"Caesalpinea echirata", Lam.  
Pau Brasil, brasa.

Muigrá Piranga (Jupy) <sup>quarau</sup> Pau vermelho

é uma Leguminosa.

Folhas compostas, foliolos ovais, obtusos.

Frutos espinhosos.

Flóres aromaticas, vermelhas em cachos.

Madeira vermelha, como brasa.

Materia tinctorial vermelha p<sup>a</sup> tingir os tecidos.

Patria - O Brasil.

Distribuição geografica = Pernambuco, Ceará, Bahia e outros estados do Norte.

(Estas mudas de Pau Brasil, foram oferecidas ao Horto Osvaldo Cruz para a Festa das Arvores pelo prof. Noémia Saraiva, em nome do Clube Agricola Esaf,

## Relação das mudas recebidas:

- 5 latas x 5#) Avaribá
- 5 .. x 5#) Angico
- 5 .. x 5#) Canetão
- 5 .. x 3#) Cabreiva
- 5 .. x 5#) Dapucainha
- 5 .. Cryptomeria elegans
- 5 .. Tipuana
- 2 .. x 2#) Sucupira
- 5 .. Cedro rosa
- 5 .. x 1#) Bico de pato
- 5 .. x 1#) Sacambuí
- 5 .. Sacambuí
- 5 .. x 5#) Yequitiba
- 5 .. x 2#) Guarantã
- 5 .. x 2#) Canjerana
- mudas 3. cxs Eucalyptus (long. robusta, saligna)
- 3 .. x 2#) Aguta cavalo
- 5 .. x 1#) Tristânia
- 5 .. Choupo
- 5 .. x 5#) Chupa ferro
- 5 .. x 2#) Mata fome
- 5 .. x 2#) Grevilea

## Semana do "Inseto Nocivo"

Com grande atividade por parte dos sócios, realizou-se de 20 a 27 de Abril, para festejar o dia 28, "dia da Árvore", a semana do "Inseto nocivo".

Todos os meninos foram convidados a destruir e apresentar à professora-Diretora do Clube, o maior número possível de insetos nocivos, colhidos nas árvores ou que encontrassem pelos caminhos, pomares, matas, etc.

No concurso realizado alcançaram os 1<sup>os</sup> lugares:

1º	Amadeu Caruso,	com 296 insetos
2º	João Fernandes ..	214 ..
3º	Pedro Moya ..	148 ..
4º	Mário Nascimento ..	143 ..
5º	Durval Ignacio ..	112 ..
6º	Celestino Gonçalves ..	78 ..
7º	Arlindo Batista ..	18 ..

(Recebem e contou os insetos o aluno Ulysses Bueno)

5 latas x 5<sup>70</sup>) Ypê amarelo -

5 .. chorão

5 .. x 2<sup>40</sup>) Guatambú -

5 .. Chuva de ouro

5 .. alfeneiro

5 .. x 5<sup>40</sup>) Peróla -

5 .. x 5<sup>10</sup>) Suiná -

5 .. Platano

5 .. Sacambú

5 .. x 5<sup>60</sup>) Embuia (canela) -

5 .. Casuarina

5 .. Cypreste fastigiat

5 .. Cypreste p<sup>a</sup> cerca

5 .. x 5<sup>40</sup>) Pau Brasil -

5 .. x 5<sup>70</sup>) Castanheiro europeu -

5 .. x 5<sup>80</sup>) Jumque (aleurithis Fordii) -

5 .. x 2<sup>80</sup>) Nogueira do litoral (aleur. moluccana)

5 .. x 5<sup>60</sup>) Pau marfim -

5 .. Pinheiro (Parauá)

5 .. Pinheiro do brejo

5 .. x 2<sup>80</sup>) Cabuçú -

5 .. x 5<sup>70</sup>) Pau incenso -

5 .. x 5<sup>70</sup>) Canela de veado -

5	latas x 2 H.)	Macaranda minolo
5	.. x 5 H.)	Carpalho nacional
5	..	Pau yacaré
5	.. x 3 H)	Pau ferro
5	.. x 5 H)	Aroeira vermelha
5	..	Gumbixaba
5	..	Sibaté Capuruví
5	aln.	Manduriana
263	espécies arbóreas e arbustivas	HESP - E - 82 - 83
	arbustos e árvores	HESP - E - 82 - 83
		HESP - E - 82 - 83

Nota: Acedendo a um pedido do Dr. Waldemar Pecholt, botânico do Instituto de Butantan, foram ofertadas ao "Horto de Plantas Medicinais," do referido Instituto, as seguintes plantas: Araribá 5 - Angico 5 - Canelão 5 - Cabreiva - Sapucânia 5 - Sucupira 2 - Bico de Pato 1 - Sacamã 1 - Jequitibá 5 - Guarantã 2 - Cangerana 2 - Acóita cavalo 2 - Tristânia 1 - Chempa ferro 5 - Mata fome 2 - Grevilea 9 - Ipê amarelo 5 - Quatambú 2 - Peroba 5 - Jumé 5 - Embuia 5 - Paul Brasil 5 - Castanha 5 - Jumque 5 - Nogueira do litoral 2 - Pau marfim 5 - Cabugi 2 - Pau incenso 5 - Canela de veado 2 - Jacarandá 2 - Carvalho nacional 5 - Pau ferro 3 - Aroeira vermelha 5 - E algumas outras de ornamentação noemica Sarava m. Cruz

Distribuição das mudas red

nº do Socio.	Data	Nome	
	12 - 4 - 1934		
58	12 - 4 - 1934	Americo Parrilo	
50	12 - 4 - 1934	Oswaldo Nelson Lovachó	
129	28 - 3 - 1934	João Gonçalves Damásio	
128	28 - 3 - 1934	Pedro Augusto Madaleno	
-	28 - 3 - 1934	Altina Savares	
51	12 - 4 - 1934	Josi Gyres	
42	12 - 4 - 1934	Celestino Gonçalves	
64	12 - 4 - 1934	Francisco Pessina	
38	12 - 4 - 1934	Pedro Moja	
55	12 - 4 - 1934	Mauricio Ranas	
119	28 - 4 - 1934	Feres Saliba	
118	28 - 4 - 1934	Arthur Teófilo Martins	
115	28 - 4 - 1934	Maria de Souza Alves - Estrada Letícia	
116	28 - 4 - 1934	Benedita Pinto Vila Fidalgo	
131	28 - 4 - 1934	Antonio Sagnorini	
130	28 - 4 - 1934	Arthur L. Vieira	
133	28 - 4 - 1934	José de Barros - Butantã	

bidas - aos sócios do Clube Agrícola  
Loteamento da Vila Brasil - N° de mudas per. Nonça da arvoze

NEPI-II-12 82

Endereço

	Nº de mudas	Nome da arvoze	
Rua N° 1 - Estrada Cotia	1	Chupa ferro	82
Estrada de Cotia	1	Carreiro	12
Av. Vila Vital Brasil 25A	1	(Quinâo) cipreste (mais)	12
Rua da Cunha 44	1	(Churra de ouro) cipreste	12
Cons. Nibias - 95. Tel. 5.6193	1	Alpê (amarelo)	12
Estrada de Osasco	1	Pinheiro do Paraná	12
Estrada de Cotia	1	Pinheiro do Paraná	12
Estrada de Osasco	1	Pinheiro do Paraná	12
Pedreira	1	Pinheiro do Paraná	12
Vila Edith	1	Pinheiro do Paraná	12
Av. Dr. Vital Brasil 71	1	Chupa - ferro	12
Instituto Butantan	1	* Carreiro	12
Maria de Souza Góes	1	* Bico de pato	12
Bico de pato, estrada de cotia	1	* Bico de pato	12
Rua Pirajussara	18	* Chupa ferro.	12
Instituto Butantan	1	Chupa ferro.	12
Benedita Pinto Vila Fidalgo	1	* Bico de pato	12

nº do	Data	Nome
10059	30-4-1934	Raul Carrilho <del>dores</del>
53	30-4-1934	Joao Bruno Christé
40	30-4-1934	Cinésio de Góes
51	30-4-1934	José Lúcio
49	30-4-1934	Abel dos Santos gambôa
38	30-4-1934	Pedro Mota
46	30-4-1934	Francisco Guasler
64	30-4-1934	Francisco Pessina
101	30-4-1934	Manuel Mendes
42	30-4-1934	Celestino Gonçalves
66	30-4-1934	Antonio Moreno Domingues
82	30-4-1934	Osvaldo Julio
67	30-4-1934	Maria Clodora dos Santos
48	30-4-1934	Jandira Martins
46	30-4-1934	Elvira Alves Clegre
79	30-4-1934	Eunice Lacerda Campos
91	30-4-1934	Eunice Nogueira
95	30-4-1934	Alga Stologue
87	30-4-1934	Antoneta Grine
76	30-4-1934	Elvira Alves Clegre
52	30-4-1934	Antônio Alberto Cantatore
6	30-4-1934	José Geraldo

Endereço	nº de mudas	Nome da árvore	prob
Butantan	1	cabucú	prob
Pirejusara	1	Calvo	81
Avenida Vital Brasil	1	Sacambá	71
Vila gomes	1	Paineira	01
Avenida D. Vital Brasil	1	Gumbicaba	70
Pedreira	1	Pau jacaré	101
Butantan	1	Cedro	81
Rio Pequeno	1	Pau jacaré	8
Estrada Velha de Cotia	1	Gumbicaba	10
Rio pequeno	1	Sacambá	10
Butantan	1	Sacambá	02
Rio Pequeno	1	Mata fome	71
Avenida Vital Brasil	1	Paineira	801
Avenida V. Brasil	1	cupressus	88
Rua de Cotia	1	guatambú	101
Rua Belchior de Pontes	1	Pau de jacaré	80
Instituto Butantan	1	Cabucú	10
Na Estrada da Pedreira	1	Sacambá	80
Avenida Vital Brasil	1	Jacaranda	NP
Rua de Cotia	1	Jacaranda	10
Estrada de Cotia	1	Gumbicaba	15
Pedreira	1	Pau jacaré	81

47	30-4-1934	Lourval Ignacio
119	30-4-1934	Feres Saliba
118	30-4-1934	Arthur J. Martins
115	" "	Maria de Lourdes Alves
130	" "	Arthur Domingos Vieira
105	30-4-1934	Benedicto Pinto
131	" "	Antonio Navas Tagliari
12	30-4-1934	Christovam Dantas
2	" "	Antonio Joaquim Augusto
24	" "	Nicola Mutri
26	" "	José de Godoi
30	30-4-1934	Edmundo Bertelli
35	30-4-1934	Manuel Maria da Rocha
108	30-4-1934	Licinio Ramos
25	30-4-1934	Paulo Ysidoro Cesar
14	" "	Cadelino Pereira
6	" "	José Geraldo
34	" "	Paulino Gauãches
68	" "	Souzinho Zonelato
74	" "	Vergilia Ximóca
40	9-5-1934	Cinésio de Godoi
26	" "	José de Godoi
58	" "	Americo Parrillo

Estrada de Cotia	: 1	cipreste	88
Avenida Vital Brasil 71	: 1	chupa-ferro	
Instituto Butantan	: 1	Cobreiro	181
Estrada de Cotia	: 1	Bico de Pato	46
Instituto Butantan	: 1	chupa-ferro	
Vila Fidalgo	: 1	Bico de pato	48
Rua Pinheiros	: 1	chupa-ferro	
Pedreira	: 1	cipreste	HM
Rio pequeno	: 1	guatambú	83
Rua Aldeias	: 1	cipreste	88
Rua Cataguases	: 1	Sciadodria	
Rua da Pedreira	: 1	Paineira	88
Rua Belchior de Pontes	: 1	Salcanário	88
Rua Vital Brasil	: 1	Paineira	PP
Rua Belchior de Pontes	: 1	yacare	CP
Vila Gomes	: 1	Matafome	
Pedreira	: 1	páca-yacare	88
Barrao	: 1	matafome	57
Estrada do Cotia	: 1	Bico de pato	27
R. das Missões	: 1	Guatambú	
Rua Catächées	: 1	Plátano	81
Rua Catächées	: 1	Manduivana	
Estrada de Cotia	: 1	Algeneiro yapão	

- 33 9-5-1934 | Juárez da Santander
- 34 " " " | Basilio Garzares Gamboa
- 184 " " " | Onofre de Souza
- 24 " " " | Bartolomeu Cruz
- 134 9-5-1934 | Arnaldo Savoldi
- 26 " " " | José Godoy
- 138 " " " | Emilio Delatilao
- 44 " " " | Virgilia Kinoca
- 68 9-5-1934 | Lourenco Zanella
- 40 9-5-1934 | Mario Lassak
- 67 9-5-1934 | Maria Teodora dos Santos
- 92 9-5-1934 | Maria Triomfina
- 93 9-5-1934 | Cecilda Bentoni
- 49 9-5-1934 | Enrico Cesar Campos
- 42 9-5-1934 | Celestino Goncalves
- 62 9-5-1934 | Arlindo Rodriguez
- 62 9-5-1934 | Agostinho Rodriguez
- 52 9-5-1934 | Antonio Alberto Cantíro
- 52 9-5-1934 | Antonio Alberto Cantíro
- 98 9-5-1934 | Alvaro Ruiz Pacheco
- 49 9-5-1934 | Libel dos Santos Gamboa
- 49 9-5-1934 | Libel dos Santos Gamboa
- 43 9-5-1934 | José Alexandre

Rua da Varginha	1	pedra de gárgula
avenida 25 de Março	1	cipreste
avenida <del>Vital Brasil</del> 25 de Março	1	guimbresca
Avenida Vital Brasil	1	guimbresca
Rua Aldeias	1	guimbresca
Rua Catequese	1	tristânia
Rua Butantã	1	cipreste
Rua das Missões	1	cabugi
Estrada de Cotia	1	bico-de-pato
Avenida Vital Brasil	1	iplatano
Avenida Vital Brasil	1	guapuruva
Avenida Vital Brasil	1	favoiro (guapuruva)
Avenida Butantan	1	iplatano
Rua Belchior de Pontes	1	iplatano
Rio Pequeno	1	faveiro (guapuruva)
Rio Pequeno	1	iplatano
Rio Pequeno	1	alfeneiro do japão
Estrada de Cotia	1	grenvillea robusta
Estrada de Cotia	1	alfeneiro do japão
Avenida 25 de Março	1	tristânia
Avenida Vital Brasil	1	alfeneiro do japão
Avenida Vital Brasil	1	tristânia
Estrada de Cotia	1	tristânia

43	9-5-1934	José Alexandre
43	9-5-1934	José Alexandre
50	9-5-1934	Oswaldo Nelson Corbacho
50	9-5-1934	Oswaldo Nelson Corbacho
64	9-5-1934	Francisco Pessina
136	9-5-1934	José Júlio
101	9-5-1934	Manuel Mendes
101	9-5-1934	Manuel Mendes
8	9-5-1934	Edmundo Afonso
Litorânea	14-5-1934	Poémia Sarau de Matos Cruz
58	15-5-1934	Americo Parrilo
42	15-5-1934	Celestino Gonçalves
64	15-5-1934	Francisco Pessina
70-51	15-5-1934	José Cíjres
101	15-5-1934	Manuel Mendes
26	15-5-1934	José de Godoi
50	15-5-1934	Oswaldo Nelson Corbacho
52	15-5-1934	Antonio Alberto Canteiro
28	15-5-1934	Pedro Moja
119	15-5-1934	Feres Saliba
Sejal	15-5-1934	Joaquim Covreca
	15-5-1934	Gustavam Lucena

Encerrado em 15 de Maio 1934.

Estrada de Cotia	1	mandeirana
Estrada de Cotia	1	ébano (guapuruvú)
Estrada de Cotia	1	Grevillea robusta
Estrada de Cotia	1	Manduivana
Rio Pequeno	1	guapuruviní
Pedreira	1	Manduivana.
Estrada Velha de Cotia	1	Grevillea Babault
Estrada Velha de Cotia	1	Manduivana
Vila Gomes	1	pitânia
Rua Austria 4 - 7. Europa	3	casuarinas.
Estrada de cotia	1	choupo.
Rio Pequeno	1	cedrinho.
Rio Pequeno	1	cedrinho-
Vila Gomes	1	cipreste
Estrada Velha de Cotia	1	manduivana
Rua Ladeiras	1	cupressus
Estrada de Cotia	1	cupressus
Estrada de Cotia	1	cupressus
Pedreira	1	cedrinho
Estrada de Cotia	1	choupo
Av. Dr. Vital Brasil 71	1	cipreste
Rua Goldfias n.º 7	1	Cedrinho
Noemí Saracina de Matos Cruz.		

Relação das sementes enviadas

pele Jardim Botânico do Rio = 15-4-34

(por intermédio do S<sup>r</sup> Rafael Xavier do M. Agricultura)

Butia - palmeira ornamental, frutos deliciosos.

Calmito - abio - fruto

Escrava de macaco - Trepadeira

Paximba - Palmeira ornamental; terreno aluvial

Ipé caboclo

Pau d'arco ( ipé )

abriú do Pará - fruto comestível

Perola vegetal - trepadeira ornamental

Pau rei - arborização - boa madeira, lene.

Flamboyant - ornamental - (grande)

Stevensonia

Hernandia guayensis

Bacopari

Timburi

Palmeira real ornamental - grande -

Pentacieta filamentosa - reflorestamento

Areca mandacascamek - ornamental

Jucum - ornamental - frutos comestíveis

Palmeira bambu -

Bromelia grandiceps - Sal da Bolívia - ornam.

Anda-assi - joanésia "Príncipe" estradas  
Cumaru - arborização - frutos aromáticos  
Cariota - Palmeira  
martinesia - Palmeira ornamental  
Sievea - Seringueira  
Oleo vermelho - madeira de lei.

Nota - Acedendo a um pedido do  
Dr Waldemar Pacholt, da seção de  
Botânica (de Plantas Medicinais) do Insti-  
tuto de Butantan, foram ofertadas ao Horto  
de Plantas medicinais do referido Insti-  
tuto, as seguintes sementes de plantas,  
enviadas pelo Jardim Botânico do Rio  
por intermédio do Dr Rafael Xavier:

Alho "Lucuma camilo"  
Ipé cabodo - "Tecoma impetiginosa"  
Pau d'arco (ipé branco) "Leluya tuberculosa"  
Abacô do Pará - "Mammea americana" (guttifera)  
Perola vegetal - "Polyanthus tuberosa" (amarilidae)  
Pau rei  
"Stevensonia grandifolia" Rich (malvaceas)  
"Hernandia guayanensis" (cacaoy)

Bacoparia "Rheedia Gardneriana"  
Imburu - *Rheedia Gardneriana* gutiflorae

"Arica Madagascarenis" palmacea

"Anda-assi" "Joaninesia princeps" euforbiacea

Cumari (Touka) "Dipsteria odorata" (legum)

"Evea brasiliensis" mart. Serinqueira euforbia

Oleo vermelho "Myrocarpus frondosus" ca

ab estrada m m aburro - ab  
ab São Paulo, 25-5-1934

ab estrada (riva) Noemias Sarava Mata Cruz

ab estrada antabate, mato, matatu ab

- itap. abreifer ab bromeliaceae rotundifolia ab

ab estrada ab Nota

No dia 2 de maio de 1934.

foram plantadas em canteiros especiais as sementes seguintes enviadas pelo Jardim Botânico do Rio:

Butia

Pomicai-

Distribuição das mudas de "Cagúi"

- |            |                          |
|------------|--------------------------|
| 16-10-1934 | Clube Agrícola Escolar   |
| 16-10-1934 | João Fernandes Filho     |
| 16-10-1934 | João Bruno Christe       |
| 16-10-1934 | José Aires               |
| 16-10-1934 | Maurício Damas           |
| 16-10-1934 | Pedro Vargas Giovannetti |
| 16-10-1934 | Pedro moça               |

Distribuição das 41  
enviadas pelo Departamento

- |                        |                        |
|------------------------|------------------------|
| a pedido do Sr Raul de |                        |
| 20-10-1934             | Clube Agrícola Escolar |
| 20-10-1934             | Cinésio da Gácia       |
| 20-10-1934             | Carlos Marfrim         |
| 20-10-1934             | José Julio da Silva    |
| 20-10-1934             | Manuel Vieira da Rosa  |

tura) ~~pelempas minas~~ RPT-01-08  
~~Rio Pequeno~~  
~~Itamorapuã~~ RPT-01-08  
enviadas pela Escola Agrícola Luiz Queiroz  
atul. de Piracicaba?

Instituto Butantan	1	Takouchaki
Instituto de Butantan	1	Zuiyakki
Pirajuissê	1	Costata
Vila Gomes	1	Gesbaushia
Rio Pequeno	1	Mikado
Rio Pequeno	1	Guiboski
Pedreira	1	Odirakaki

mudas de laranjeiras "Caipiras"  
mento de Citricultura de S. Paulo.

Paula, da Soc. A. A. Torres - Rio	
Instituto Butantan	1 laranjeira
Rua Catéquizes	1 "
Estrada de Osasco	1 "
Estrada de Osasco	1 "
Pedreira de Butantan, n.º 220	1 "

20-10-1934 Francisco Gonçalvez  
Mauricio Dassas

20-10-1934 Pedro Vargas Giovannetti  
Mauricio Dassas

" " Abelio dos Santos  
" " Cláudio Julio

" " Lourenço Gonçalves El Altimar

" " Petronilha M. M. Altimar

" " Antonieta Gravine

" " Eunice Nogueira

" " Mario Lassah

" " Vergilia Kinócam

" " Maria Geralda Ferreira

" " Ana das Anjos

" " Jandira Martins

" " Maria Paula Altimar

" " Arthur J. Martins

" " Cingelo Zanellato

" " Frederico Saliba

" " Arthur D. Vieira

" " José Salcedo Pilego

" " Antonia Marques

" " Maria de Souza Belis

		Paraná
Rio Pequeno	1	"
Rio Pequeno	1	"
Rio Pequeno	1	"
Avenida Vital Brasil	1	"
Rio Pequeno	1	"
Rua Equador	1	"
Avenida Dr. Vital Brasil	1	"
Instituto Butantan	1	"
Avenida Dr. Vital Brasil	1	"
Avenida Vital Brasil	1	"
Rua das Missões.	1	"
Avenida Dr. Vital Brasil	1	"
Vila Oriental	1	"
B. Avenida Dr. Vital Brasil	1	"
Corrente Dr. Vital Brasil	1	"
Instituto Butantan	1	"
Estrada de Cotia	1	"
Av. Dr. Vital Brasil	1	"
Instituto Butantan	1	"
Instituto Butantan	1	"
Rua da Cotia	1	"
Avenida Dr. Vital Brasil	1	"

Abra Maria de Jesus  
" Foré dires  
" Macho Carneiros cheiras  
" Armando Afonso  
" Christovam Vaz  
" Rubens Barreto  
" Arnaldo Sáverio Belchior  
" Nicola Montenegro  
" Gastaõ Batista Pereira  
" Bartolomeu Cruz  
" José Diassari  
Antônio J. Augusto  
" R. Belchior de Pontes  
" Bonifácio José Martins

Instituto Butantan	1	laranjeira
Vila Gomes	1	"
Instituto Butantan	1	"
Vila Gomes	1	"
Vila Edite	1	"
Pravenida Dr. Vital Brasil	1	"
R. Aldelias	1	"
R. Aldelias	1	"
Vila Vital Brasil	1	"
Pravenida Vital Brasil	1	"
Rio Pequeno	1	"
Rio Pequeno	1	"
Manuel Magalhães P. Pinatti	1	"
Vila Gomes	1	"

pequeno

mais grande

mais grande

mais grande

# Pomicultura

Distribuição de mudas de "citrus"  
Pedidas por um ofício ao Dr. adu-

nº	Data	Nome
	30-4-1935	1 Oswaldo de Souza
		2 Antoneta gravine
		3 Eunice Poguira
		4 Joao Bruno Christo
		5 Manoel Vieira da Rosa
		6 Petrinha M. Molina
		7 Fabilina de Jesus Castro
		8 Maria Domingues
		9 Alvaria Teodora dos Santos
		10 Maria Helena Thomaz
		11 Manuel Maria da Rocha
		12 Oswaldo de Souza
		13 Benedicto Vicente Cardoso
		14 Jose de Gócioj
		15 Antonio Moreno
		16 Bonifacio José Martins
		17 Celestino Gonçalves
		18 Alvaro Guerra

tura

do Serviço de Citricultura de São Paulo  
Alberto Netto, Secretário Agricultura - 1935 - Alia

Endereço	nº	Especie
Vila Gomes	1	laranja cravo
Rua Dr. Vital Brasil	1	laranja cravo
Instituto Butantan	1	laranja cravo
Bairro Lachigro	1	laranja cravo
Pedreira de Butantan	1	laranja cravo
Instituto Butantan	1	laranja cravo
Villa Gomes	1	laranja cravo
Rua 20	1	laranja Pera
Avenida Dr. Vital Brasil	1	laranja Pera
Rua das Décadas	1	laranja Pera
Rua Belchior de Pontes	3	" "
Vila Gomes	1	limeiro
Vila Butantã	1	L. Limeira
Rua Lagezéze	1	Dabara
Instituto Butantan	1	Dabara
Vila Gomes	1	limeira
Rio Pequeno	1	Dabara
Rua Padre Carvalho	1	Dabara

goão Faustino de Moraes

- 20 Jose marco do Souto
- 21 Martinho Gamaes Sampaio
- 22 Antonio Bruno Christ
- 23 Manuel Maria da Rocha
- 24 Edison Ruiz Dias
- 25 Jose Sebastiao
- 26 Francisco Ramos
- 27 Noemia Saraiwa
- 28 Noemia Saraiwa
- 29 Noemia Saraiwa
- 30 Adelino Pereira
- 31 Benedicto Vicente Cardoso
- 32 Christiano Damas
- 33 Antonio Gilberto Canteiro
- 34 Edmundo Bertelli
- 35 Carlos Marfim
- 36 Liciano Romos
- 37 Vila Germes
- 38 Vila Butantan
- 39 Arnaldo Cardoso
- 40 Mauricio Damas
- 41 Bartolomeu Cruz

Vila Paraisópolis	1	sabará
Avenida Juiz de Fora	1	sabará
Avenida Presidente Vargas 254	1	Dabará
Bairro Cachimbo	1	L. Lima
R. Professor de Castro 23	1	L. Lima
no Instituto Butantan	1	sabará
no Instituto de Butantan	1	L. Lima
Vila Oriental	1	sabará
R. Austria 4	1	L. cravo
R. Austria 4	4	limoeiros
R. Austria 100	2	L. Lima
R. Pereira Gomes	1	sabará
Vila Butantan	1	sabará
Rio Pequeno	1	sabará
Estrada de Cotia	1	L. Lima
Estrada de Osasco	1	L. Pera
Estrada de Osasco	1	L. Pera
Estrada Vital Brasil	1	L. Pera
Orraldo de Souza	1	limoíro
Guarino dos Santos	1	L. Pera
R. Aldeias nº 8	1	L. Pera
Pedreira	1	L. Pera
R. Butantan	1	L. Pera

2-5-1935 4º batalhão de dentes gamboá

- 66 Romer Francisco da Silva  
67 Antônio Joaquim Augusto  
68 Cerdindo Rodrigues  
69 Monacys de Oliveira  
70 Corina Rodrigues Pimentel  
71 Samuel Sabóia  
72 Jairo Mendes de Souza  
73 Cláudio S. Almeida  
74 Joás Dimis Costa  
75 Benedito Rodrigues  
76 Paulo Pereira  
77 Valdemar Revito  
78 Raul de Moraes Netto  
79 Magar Dias  
80 José da Melina  
81 Marcelis Pucci & filhos  
82 Helena Nisoli  
83 Messary Dalila  
84 Estátia Russo  
85 Albina Guilhermina Sbarai  
86 Joana de Moraes  
87 Cirlindo Rodrigues

Rua Vital Brasil	1	Sabará
Petrópolis Butantã	1	Sabará
Rio Pequeno	1	"
Estrada de Cotia	1	"
Instituto Butantan	1	"
Rua Marques de Paraná quá - 32	1	Limoeiro
Rua Aldílias	1	Limoeiro
Butantã	1	Sabará
Rua das Aldílias	1	"
Rua Butantan	1	"
Pedreira	1	"
Est. de Cotia	1	"
Rio Pequeno	1	"
Villa Gomes	1	"
Rua Butantan	1	"
Butantan	1	"
Rua Dr. Vital Brasil	1	Laranja Pera
Avenida Vital Brasil	1	Laranja Lata
Villa Gomes	1	Laranja Baia S
Villa Oriental	1	Laranja Sabra
Estrada Velha de Cotia	1	Laranja Sabaré
Est. de Cotia	1	Laranja Lata

3-5-1935

- 69 João Sanches  
70 Argemiro de J. Navarro  
71 Eduardo Tagliani  
72 Agostinho Pereira  
73 Joaquim Alfonso dos Santos  
74 Sergio Augusto Castro  
75 Alvaro Fernandes  
76 Cedina Euphrasino  
77 Julio G. Mendes  
78 Aldo Bertoni  
79 Mauricio Grondaline  
80 Vila Gomez  
81 Vila Gomez  
82 Pedro Moza  
83 Arlindo Rodrigues  
84 José Jorge  
85 Bonifacio Martins  
86 Adelino Pereira  
87 Achilia Vera Cruz Pontes  
88 Macilio Tucci  
89 Macilio Tucci  
90 Christovam Damas  
91 Mauricio Damas

Av Vital Brasil n° 9

f. lima

Sabará

Rio Pequeno

l. limoeira

Rua Catia

l. Sabará

Vila Gomes

l. cravo

Villa Gomes

bala S.

Butantan

Sabará

Butantan

limão

Cotia

limão

Rua Butantan

agia

Rua Butantan

lima

Ayrton Senna

limoeiro

Ouro Preto de São

Uma lima

Pedreira

Sabará

Estrada de Cotia

limoeiro

Instituto Butantan

l. cravo

Villa Gomes

Sabará

Villa Gomes

limoeiro

Rua Francisco Littá n° 3

limoeiro

Estrada de Cotia

limoeiro

Estrada de Cotia

l. cravo

Rio Pequeno

limão

Rio Pequeno

limoeiro

- amil, " 92  
amil, " 93  
amil, " 94 Francisco Gonzalez  
amil, " 95 Jose Gonzalez  
amil, " 96 Osvaldo Nelson Corracho  
amil, " 97 Jose Gomes  
amil, " 98 Euric Cesar Campos  
27-4-35 99 Grupo Escolar Butantan  
10-5-35 100 Grupo Escolar Butan  
8-5-1935 92 Benedito Francisco dos Santos  
" " 93 Agostinho Marques Filho

Instituto Butantan	1	Sabará
Instituto Butantan	1	Sabará
Estrada de Osasco	1	Sabará
Estrada de Cotia	1	Sabará
Instituto Butantan	1	Sabará
no Inst. Butantan (Foutes)	1	limoeiro
ta no Inst. Butantan	1	limoeiro
Inst. Butantan	1	limoeiro
Avenida Vital Brasil	1	limoeiro

~~Asalat~~ 100 Satins  
800 cm 80 cm  
~~Asalat~~ 100 Satins  
800 cm 80 cm  
40 cm novatapeta

